



上海中醫藥大學
國際教育學院二零一零級
留學生畢業特刊



A landscape photograph of a park at sunset. The sky is a warm, golden-yellow color. In the foreground, there are several bare trees with intricate branch patterns. A paved path leads through the trees towards a distant building on the left. The overall atmosphere is peaceful and slightly melancholic.

寄語篇



国际教育学院 院长
闫晓天

二零一五届来华留学毕业生：
做一个追梦的人，
做一个温暖的人；
成为一名精诚救疾的良医，
成为一名文化交流的大使。



国际教育学院 副院长
赵海磊

亲爱的毕业生们：

你们好！时光荏苒，又到了每年毕业季。今年轮到了你们，2010级同学。首先，我想表达对你们顺利完成本科学业的祝贺！同时也要感谢你们在五年的学习生涯中为国际教育学院和上海中医药大学带来的生机与活力！

五年的大学生活一定是令人难忘的：从克服最初来中国时面临生活习惯的不适应，到逐渐适应在我校的大学生活，然后是在中医专业学习上的埋头苦读，最终经历无数的考试和临床实习。现在你们终于熬到了学成毕业的时候，终于等到了可以走出校门利用所学知识服务社会的时候。我想你们现在的心情一定是踌躇满志，对未来充满期待的。

我想说的是，珍惜你们在这里所学到东西，不仅是专业知识和技能，还有你们在国外学习所获得的历练。重温自己当初报考上海中医药大学时怀揣的理想。先让自己安静一下，好好思考未来要走怎样的路，然后一步一个脚印，踏踏实实地去实现自己的想法。不需要过于担心自己起步时的位置，相信自己，重要的是在过程中享受到学习和耕耘带来的快乐。

我相信你们一定会拥有一个幸福的未来。

亲爱的2010级同学们，
你们是一群聪慧、善良、优秀的年轻人，在我们共同度过的5年里，那些点点滴滴都是我们彼此值得珍惜的记忆。
祝愿你们在未来的人生道路上把握自己的上火，
坚持自己的理想！我将始终以你们为荣！

国际教育学院中医教学中心主任 沈琴峰



多年的大学时光转瞬即逝，回想起那年初秋，校园内迎来憧憬未来的你们。你们来自五大洲四大洋，虽大都飞行千万里，却也很快融入组成温暖的大家庭。我们虽不能阻挡时光的脚步，虽无法长留青春的容颜，在即将迎来人生里程碑的时候，希望你们满载多年来的所得，搭起沟通的桥梁，继续传播华夏文明！衷心祝愿你们朝着梦想继续前行！

短期培训项目与课程研发部常务副主任 陆静波



衷心地祝福你们，用智慧、知识和毅力，开辟出一片属于你们自己的天空。

国际教育学院综合办公室主任 王承鑫



上医治未病。

前国际教育学院综合办公室主任 封苏宇





又到一年毕业季，祝贺你们圆满、顺利地完成学业，祝贺你们获得了学士学位、硕士学位。

几年前，你们怀着对中国传统文化的向往、对中国传统医学的热情，选择了这个专业。感谢你们选择了上海中医药大学，也感谢你们这么多年来给上海中医药大学的校园带来的勃勃生机，为我们丰富多彩的校园增添了一道靓丽的风景线。

几年前，当你们来到上海中医药大学校园的时候，可能没有注意到蔡伦路1200号校门附近那片美丽的杏林，因为你们还不知道它的涵义，它也还没有在上海中医药大学张江新校区中茁壮成长，没能盛放。2015年，当微信赋予了上海中医药大学杏林为上海十佳校园美丽风景线的时候，你们可能都已经注意到了它。与此同时，你们也发现自己已经和它一起茁壮，一起盛放。对于“杏林春暖”、“誉满杏林”这些词你们也已经懂得了它真正的涵义，并为此不断地努力。

多年的上海中医药大学的学习生活中，虽说你们母语不同，肤色不同，但却有同样的热情，同样的爱好，同样的追求，在国际教育学院这个洋溢着青春活力，又不失中国传统文化的大家庭中，作为你们的老师，我感谢有你们这群家庭成员。即使未来的日子里你们会奔赴各方，把中国传统医学带到世界的每个角落，请别忘记这里是你们的家，期待你们无论在世界的哪个角落，心中始终有这个家，有空回家看看。

你们的家人 胡东晔
国际教育学院招生与品牌推广管理中心主任



五年的中医学习生活让大家收获良多，也让老师们收获了许多感动，希望你们坚持只争朝夕的精神，在未来的人生旅途中不断攀登新的高峰。

国际教育学院留学生办公室主任 王鑫



亲爱的2010级同学：

大家好！没想到那么快到了要写里面别赠言的时刻，仿佛昨天才看到你们拖着行李来到远志大道。

这五年，你们由稚嫩走向成熟，我也经历了人生重要的几个阶段。和大家在一起参加趣味运动会、奖学金颁奖典礼、新年晚会、迷你世博，都让我看到10级同学的多才多艺和友爱团结，并时刻以你们为傲。经历十个月医院实习生活的洗礼，相信你们各自对未来的目标都更为清晰，

也许不一定每位同学将来都会成为一名中医师，但上海中医药大学的学习生涯将会成为你们人生中最珍贵的人生财富，这五年收获的友情会历久弥新。

放心去飞，勇敢地去追，追一切你们未完成的梦，真诚地为你们祝福。

2010级辅导员 童昶莹

史上活最多之班长篇



2010级多年来满满的回忆，被收在这一本《帆零集》。
各杏林学子的热忱正缓缓地开始，其

朱延兰心蕙性，坚苦卓绝
张晔傲人身材，热情洋溢
张汉娜淑女典雅，体贴朴实
潘廷佳美感凡尘，见多识广
张语轩君子目远，勤奋博学
刘依萍聪明缘好，爱心助人
林沛仪和谐易处，笑眼出彩
庄佳宜甜美豪爽，无私无畏
黄恩婷秀气人广，诚实信靠
赖庆婷温文尔雅，伶俐女汉

岑晶秀美艺佳，坚定良心
张骏精英有礼，胸有大志
黄慧玲高情远志，慈心善语
裴氏商恒心优雅，才思敏捷
刘国展稳重思广，善解人意
郑念祖多才多艺，能言奋进
马敏洁善良动人，细心贤淑
陈源瑜迷人讨喜，开朗诚恳
简永萍强能独见，知恩知足
陈芝楚秀巧玲珑，温柔单纯

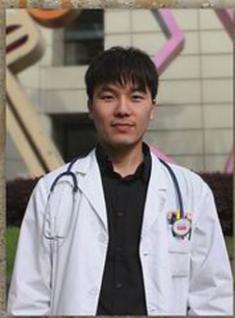
莫佩萍健谈纯朴，坚忍孝女
陈企茗俊俏潇洒，说义直爽
崔芭伦美艳绝伦，纯洁尊长
张源进俊酷活力，智高眼准
陈佩琼林下风气，仁人舒心
金性秀端正俊秀，自强不息
金升园英俊独特，心性睿智
李信媛温柔俊美，惠质爽朗
赵承寅一表人才，团结细致
金明铭斯文礼貌，认真思足
李在勋体壮身强，赤身忠义
池洁锡眉清目秀，忠厚老实
刘懿萱美若天仙，气质非凡
周恩希可爱出色，常乐心柔
冯解语高挑温婉，性良奇才
游妙玲文武双全，益友能卓
刁珍珠足智善感，谨慎宽宏
李佩佩自然坚持，百折不挠
崔可妮慧眼艳丽，正直活力
张诗音德高望众，慈爱诗人
朱王琰相貌堂堂，慷慨淋漓
张淑汝精灵雅气，讲信修睦

黄俊杰谦虚有型，效速乐观
黄婉怡表强内柔，毅力道远
金经曼俏皮活泼，理智势广
张毅勇人如其名，毅心义友
李莲实冰雪聪明，平易近人
朴永镇幽默型男，品德高尚
赵庆俊温和帅气，才华洋溢
郑蕙惠清艳人爱，贤惠佳智
韩东铭玉树临风，平和暖男
洪圭灿风度翩翩，坚强不屈
金佑贤五官端正，常笑心宽
周榆峻才貌双全，玉扁纶巾
许桂源善良诚心，和蔼可亲
姚壮忛通情达理，公正上进
贾靖雯玉肤静柔，勤习耀眼
廖玉枝大方心静，乐善好施
丹晨卉自勉同德，务实达理
蔡吉雅文质彬彬，廉洁耐心
阮光勇刻苦好学，热情心细
柏原宏纪清新俊逸，热血无私
高桥克也谦恭有礼，武强壮志
福田真起子软玉温香，舍己为人

各自将酝酿出种种崭新的未来。不管未来如何，至少我们会互相联系，互相支持，互相帮助，互相关怀，互相分享。
在此我谨代表所有毕业生真诚地感谢上海中医药大学国际教育学院和全体教职员。感谢你们的奉献，感谢你们的聆听，想说一声你们辛苦了，谢谢！



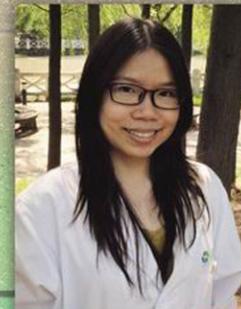
檔案錄



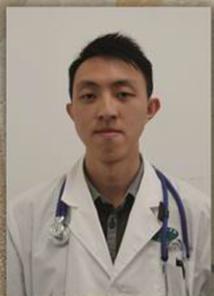
朴永镇 · PARK YOUNGJIN · 韩国

毕业寄语: You might as well enjoy the pain that you cannot avoid.
请享受无法回避的痛苦。
To lose your health is to lose all of yourself.
失去健康是失去了你的所有。

陈芯慈 · TAN XIN CHE · 马来西亚



毕业寄语: 五年的时光一转眼就消失了，感觉自己像是有学到东西又有好似没有。毕业了，但感觉自己没有勇气踏出外面的世界。希望自己能勇敢一点。未来的日子将何去何从。无从知晓。大家加油！！！



黄俊杰 · NG JUN JIE · 马来西亚

毕业寄语: 祝福各位前程似锦，医术精湛，来年再聚。

周恩希 · KULNAWAWIT AJAREE · 泰国

毕业寄语: 5年时间过得太快。真的没想到我们要离开了...
你们来泰国的话可以找我再见！真的很高兴认识你们。



陈企茗 · ALAN TING TIEW MING · 马来西亚



毕业寄语: 祝福各位将来事业顺利，大富大贵，来年再聚。



陈俪琼 · CHUN LI CHONG · 马来西亚

毕业寄语: 希望大家都能找到自己喜欢的工作。

刘懿萱 · LIU ANGEL · 台湾



毕业寄语：5年过去了时间很快! 希望未来可以有机会再见面!保持联络!



金佑贤 · KIM WOOHYUN · 韩国

毕业寄语：大家好 我是金佑贤 你们以后好好赚钱
身体健康 一路顺风 加油!

郑念祖 · TEH LIAM JOE · 马来西亚



毕业寄语：缘分让我们相聚在一起，理念让我们朝共同的目标迈进，
朋友们，毕业了，不是结束，而是我们医学生涯的起步！
永远不会忘记这五年来的点点滴滴，各位的欢笑、泪水、汗水、
口水 (lol)。希望以后大家还能保持联系，毕业愉快！

李在勋 · LEE JAEHOON · 韩国



毕业寄语：很留恋大学5年的美好时光，
感谢5年来同甘共苦的同学们，
我祝福所有的同学毕业以后找到更精彩的自己，
一切都会顺利！

金经旻 · KIM KYOUNGMIN · 韩国

毕业寄语：回想这5年的时间在中医药大学很有意味对我。
得到好多知识，跟同学们一起了更有意思了。
大家辛苦了!!! 모두 건강하고 행복하길 바란다♥♥



赖庆婷 · LAI CHING TING · 马来西亚



毕业寄语：终于毕业了，希望大家前程似锦，事事顺利，身体健康。

丹晨卉 · SONGSAWANG NATCHA · 泰国

毕业寄语：谢谢缘分，让我们从不同的国家，不同的地方，相聚在上海，相聚在我们的学校。我们一起学习考试，一起生活玩耍，一起度过五个春秋。即将毕业的我们，就要离开我们的学校。你们是我永远的记忆，我会时刻想念大家。谢谢大家这些年来对我的帮助。希望我们以后还能常常联系。



崔可妮 · THAWIMNEE CHUYAURE · 泰国

毕业寄语：感谢所有陪我走到现在的人...



朱延 · GUY SUSAN ZHU YAN · 美国

毕业寄语：我觉的你们都很棒，在今后的日子里大家一起加油吧！



赵承寅 · CHO SEUNGIN · 韩国

毕业寄语：大家好！！！我是你们的Vitamin爸爸熊~
我问你们，你们知道我的名字吗？
我的名字是赵承寅！！哈哈哈！！！
感谢10级的同学们~ 祝你们毕业快乐！！！ 고마워♥♥
【谢谢，ありがとう, Thanks, Баярлалаа, ارڭىش، Xin da ta】



金性秀 · KIM SUNGSU · 韩国

毕业寄语：大家辛苦了 祝你们成功！



金昇园 · KIM SEOUNGWON · 韩国

毕业感言：希望我们同学们，5年学到的珍贵的知识，能为帮助别人使用，而追求幸福的日子。一路顺风。



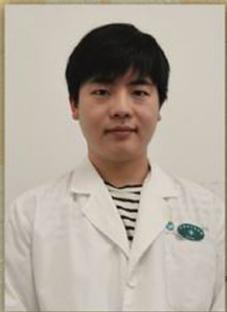
张源进 · CHAN YUAN JIN · 马来西亚

毕业寄语：人不能靠心情活着，而要靠心态去生活。
默默付出汗水努力成长，成功的道路并不拥挤，
因为坚持的人不多，加油！



池泫锡 · JI HYUNSUK · 韩国

毕业寄语：2010级同学们大家很辛苦了。
毕业后大家健康还有找好工作吧。
大家祈祝幸福。[힘을 내요 슈팅파월~♪~♪]



赵庆俊 · JO GYEONGJUN · 韩国

毕业寄语：谢谢你们陪伴我5年的时间，
时间过得超快的太可惜了。
会想念每个同学和在大学时期的回忆)



张骏 · JAUNG JUN · 韩国

毕业寄语：我们快又要从新开始了，大家加油，大医精诚。



蔡吉雅 · NATTHAPORN CHAISIRI · 泰国

毕业寄语：毕业了，我们一起走过的日子是最值得怀念的，我真的
不想说再见，只想说，朋友们我们永远在一起。
Friendship isn't a big thing - it's a million little things.



福田 真起子 · FUKUDA MAKIKO · 日本

毕业寄语：欲穷千里目，更上一层楼。
我们今后也一起继续加油吧♥



简永萍 · KAN WENG PING · 马来西亚



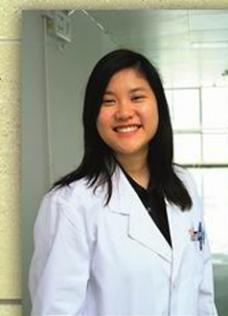
毕业寄语：大家，毕业快乐！



李莲实 · LEE YEONSIL · 韩国

毕业寄语：5년동안 함께해서 행복했어. 고마워♥

黄慧玲 · CHRISTINA SULAIMAN · 印度尼西亚



毕业寄语：Finally we made it !! It's been a very great 5 years .
Wish you all the best, may God always bless you,
filled your life with joy and peace.

游妙玲 · SUNTORNPBKORNKIJ SUPAPAN · 泰国



毕业感言：我这五年觉得时间过得很快，一转眼就要毕业了，
谢谢同学们一起度过这5年，我很高兴能跟你们一起学习，
祝大家未来的事业成功，能成为好医生，帮助更多的人！

陆姬廷 · YOUNG HEEJUNG · 韩国

毕业寄语：大家都辛苦了 再见
모두들 5년간 고생 많았어요~!! 드디어 졸업이다!!!



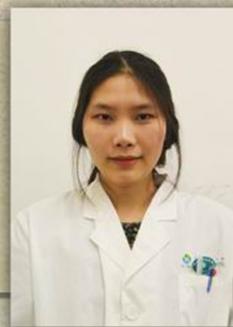
李佩佩 · ANANTAMANA TIYAKAN · 泰国



毕业寄语：上大学5年了，碰到这么多好友最后还是离开是很可惜的事情。
感谢朋友们给我这么好的机会当我的朋友。祝每个人抓到自己的梦，
希望以后会再见！

冯解语 · KAICHAROEN SASINIPA · 泰国

毕业寄语：首先非常幸运认识每位同学和可敬的老师。在中国这几年每天都在不断读书学习生活和实习，也会遇到各种困难和疑问，正因为老师和大家的帮助，我才不断地成长，很感激每一位老师和同学。
尽管学习了5年但每天还是觉得自己有无限多的知识还没有学好，还有很多的临床需要去亲自体验。
感谢辛苦的老师们和上海中医药大学给我们成长。



金明铉 · KIM MYUNGHYUN · 韩国

毕业寄语：前五年在学校的悲欢离合过去如一瞬间。
大家真的辛苦了，希望大家的未来都是一路顺风。



黄恩婷 · OOI INN TENG · 马来西亚

毕业寄语：五年的时光，你我的故事，在心中永记。朋友，祝福你前程似锦~~



柏原 宏纪 · HIROKI KASHIHARA · 新加坡

毕业寄语：时间过得很快，我们可能毕业后走不一样的路，
可是我们永远都是10级



崔芭伦 · CHOI BAREUN · 韩国

毕业寄语：觉得五年的时间很快过去，很舍不得毕业就都分开，
但是我相信以后我们一定会有再见面的机会！
大家注意健康，我爱你们！再见！♡



洪圭灿 · HONG KYUCHAN · 韩国

毕业寄语：这5年大家都很辛苦了~毕业后我们也要继续努力！
30年后希望大家都成为名老中医^^祝你们好运！





郑慈惠 · CHUNG JAHAE · 韩国

毕业寄语: 5年的时间跟你们一起过得很幸福,
希望大家都能完成自己的梦想, 每天幸福。再见咯~

陈源瑜 · TAN GUAN YU · 马来西亚

毕业寄语: 感谢大家陪伴度过了青春的巅峰,
希望在世界各个角落的你们闪耀光芒, 珍重!



马敏洁 · MAH MIN CHIAT · 马来西亚

毕业寄语: 用五年的时间换一个心底永远的回忆。



庄佳宜 · CHONG KA YEE · 马来西亚

毕业寄语: 希望大家经过五年的学习, 找到了自己的梦想,
知道以后要怎么走自己的路。再见喔~



周榆峻 · DANIEL E. · 印度尼西亚

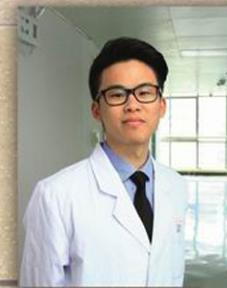
毕业寄语: Friendship is precious.
Time flies like an arrow and years elapse like a shuttle.
It's time for some of us to part, not to an end but to a new beginning.
May our friendship be everlasting, keep in touch.



贾靖雯 · MUCHALINTAMOLEE PIMPITCH · 泰国

毕业感言: 5年的时间过得很快! 很高兴认识你们)
希望大家以后一切都顺利!

张毅勇 · TEO YI YONG · 马来西亚



毕业寄语：5年的大学学习生涯里，非常感谢各位老师细心和认真的教导。
在这5年里，我认识了许许多多的外国同学，也成为了好朋友，
大家学习很认真勤快，怀念与大家一起实习、见习和一起努力奋斗备考的时间，希望毕业以后回国了还能够继续和各位朋友保持联系。

林沛仪 · LIM PEI YI · 马来西亚



毕业感言：2010年的秋天仿佛还是昨天，就这样5年的医学生涯已来到了尾声
再喧哗热闹的筵席也有散场的时刻，只是感叹这一刻来的太快T_T
我感恩过程中有你们的陪伴，使这一场宴会变得如此华丽。
谢谢你们<3我爱你们

姚壮竹 · EAMSAKULRAT WICHAN · 泰国



毕业寄语：活在当下， May the peace be with you.

张语轩 · CHONG YHEE HYEN · 马来西亚



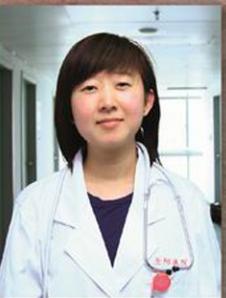
毕业寄语：今日一别，不知何时有缘再聚，珍重祝好！

刘依萍 · LAU YEE PING · 马来西亚



毕业寄语：5年时间匆匆过去，离乡背井的我们能在上海相遇，同窗学习奋斗是一种得来不易的缘分…5年的回忆里有欢笑，有泪水、也有汗水，每一刻都无比珍贵。愿大家心中永存这份情谊…天涯若比邻，千里共婵娟…

廖玉枝 · SAE LEAW RODJANAN · 泰国





岑晶 · AUNYAMANEE MANONAM · 泰国

毕业寄语：首先感谢父神让我到上海学习中医，又能和你们当朋友很高兴，我班同学来自各个国家，一开始很担心语言沟通的问题，但是朋友们很灵，不久就能融解变成分不出，是来自不同的国家，到今儿真的不简单。通过大家地努力，很多苦力和经验到此，你们辛苦了！真多感谢你们陪伴儿！也不知道该怎么表达出来，以后，希望能看到各位同学们成为好中医医生，我相信我们有同一个梦想，能帮助患者减少他们的痛苦，能为患者早日健康，我在这里恭喜你们大学毕业！心想事成！身体健康！Congratulations! God Bless You!



李信媛 · LEE SHINWON · 韩国

毕业寄语：5年都谢谢大家。受关照了！사랑해요！



韩东铉 · HAN DONG HYUN · 韩国

毕业寄语：时间过得特别快。5年的时间像子弹一样很快就过去了。虽然不知道以后在我们人生的道路上会发生什么样的事情，但希望我们守住5年前刚入学时的那份心度过我们的每一步！大家都辛苦了！

刘明翰 · LOW MING HAN · 马来西亚

毕业寄语：首先真诚地感谢各位同学、老师、家人和好朋友们的照顾和爱戴；和你们一起的时光让我很开心和享受，永难忘。旧书不厌百回读，熟读深思子自知。假若今后你乃我之书，我定百读深思于你，因他日必异于今日，需常读常新。期待我们下次的相聚。

我也很满足结识了热爱中医的你们，中医需要我们的合作和努力，才能使我们前进的每一步成为中医的一大步。大家加油~



刘国展 · LOW KOK ZHAN · 马来西亚



毕业寄语：大学时光匆匆而过，曾经一同追寻梦想的战友，也即将面临各自崭新的旅程，愿各位的梦想能早日实现，在世界各地绽放光彩！有缘再会。

张诗音 · JESSICA CHEUNG SHIYIN · 美国

毕业寄语：2010年入校情景犹在眼前，5年一晃就过去了，不敢相信马上就要毕业了。5年中学到了很多宝贵的知识，认识许多可爱的同学，也遇到几位中医路上的明师，我何其幸运！舍不得说再见，同学们，茫茫人海相遇既是缘分，更何况我们来自世界各地。希望毕业后每位同学都能在中医这条路上找到自己的方向，坚持走下去，将中医在世界上发扬光大！



阮光勇 · NGUYEN QUANG DUNG · 越南

毕业寄语：Though we gotta say goodbye, for this summer, but all your imagines, our memories will be in my heart, my mind forever. Wish you all healthy and success. Keep in touch. I love you.



黄婉怡 · NG WAN YI · 马来西亚

毕业寄语：很高兴认识大家，感谢你们这五年来的帮助，让我从中学习到了很多，不管是学业方面还是人際方面，让我成长了很多。非常感谢！毕业之后大家都要各分东西，投入到各自的事业，祝大家一切顺利，闯出自己的一片蓝天！最后，希望以后有同学会。。哈哈^^



张淑汝 · CHANG SHU-JU · 澳大利亚

感言：五年了，我们一起走过1800多个日子，若说相识是天意，那相知相惜便是得来不易的缘分，聚也不是开始，散也不是结束，我相信有缘总是会再相聚。



潘廷佳 · TINA PAN · 美国

毕业寄语：在这短短的五年内，很开心能够认识到每一位班上的同学，也谢谢大家与我一起度过这4年折腾的考试。虽然，在美国有多种国家的人，但就是从来没有交过朋友是从马来西亚，泰国，韩国，越南，印尼，和哈萨克斯坦等地区来的人，能成为你们的朋友真的感到很幸运和幸福。希望大家毕业后能继续努力实现自己的理想和梦想，不论遇到困难和挫折时或感到孤独和悲伤时，记得翻翻这本毕业册上面都有同学们的联系方式，相信同学们都会很乐意给予你正能量（当然我不例外^0^）。

Here, I wish you all have an abundant life and live your life with peace, joy and happiness.
Best wishes, Tina



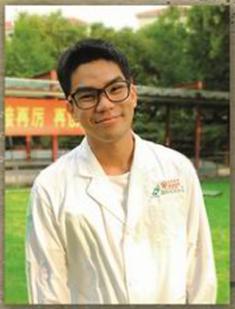
高桥 克也 · KATSUYA TAKAHASHI · 日本



莫佩莘 · MOK PEI XIN · 马来西亚

毕业寄语：这是我的最后一本毕业纪念册。首先可以认识那么多来自不同地方的人。真的觉得很奇妙，我小时候的想象而我竟然实现了，学习中医的梦想把我们凝聚在上海，一起努力完成了5年的学业，也谢谢你们曾经对我的帮助和照顾，我会永远记在心中。希望我们一定要再相聚，见到了也要开心地挥手say HALO哦！请记得哦，我叫佩莘(xin)，也可以叫我阿斐)





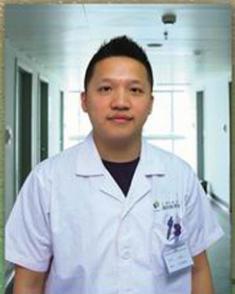
许桂源 · SREENAVAKUL SIRISOOK · 泰国

毕业寄语：我跟你们在一起时间已经5年了，感觉时间过得很快，感谢各位老师、朋友们，我真的不想离开你们 (T.T)。希望你们毕业以后能找到好的工作，来泰国玩的话别忘联系我。



张汉娜 · HANNAH MARRISSA CHANG · 印度尼西亚

毕业寄语：感谢上帝，感谢老师们和所有好朋友，在这五年里不少的帮助，真开心能够和你们一起学习，希望我们都可以做个好医生！也希望以后还有机会再见你们！

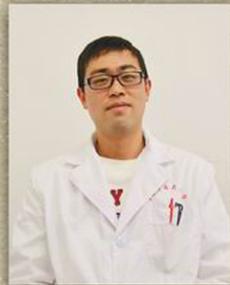


朱王琰 · ZHU WANG YAN · 瑞士

毕业寄语：5年的时间，不知不觉已经到了尽头，记忆中留下了太多的片段，有不舍，有留恋。也许到现在我们每个人的心中或多或少还有这样那样的茫然，但未来还有很长的路要走，我们所能做的就是带着美好的记忆迎接未来的每一天。每一次的脱壳，都是向成熟的蜕变，献给每一个你们，以及最美好的——年华！

裴氏商 · BUI THI THUONG · 越南

毕业寄语：五年了，我们一起上课，一起疯狂，一起埋头看书，考试。这五年里，我们也体会到不少东西，比如解剖楼臭臭的味道，比如老师讲课时候时间几乎停止，而考试时间一个半小时比上厕所还短；考试没有重点的苦味和拿到跟考试题一样重点的甜味；突然收到全班放假短信的喜悦和放假后补课的辛酸等。毕业后，每个人各走各路，未来的日子里也会有酸甜苦辣，希望那时的你微笑地回想我们在大学时所经过，一样的味道但我们至少都能勇敢面对。感谢可爱的童老师，感谢我可爱的朋友们一直帮助我，愿你们身体健康，成功，幸福。希望以后还能有机会跟你们见面！



金泰佑 · KIM TAEWOO · 韩国

毕业寄语：감사합니다.



刁珍珠 · TERMSOMABTBOWORN SUPARAT · 泰国

毕业寄语：大学5年即将成为过往，回想我们一起学习和走过的日子，我想说：思念过去，珍惜现在，展望未来。我很高兴认识你们……大家一路走好！

回憶點滴



入学迎新会 2010.9.2



朋友

可我还是想说，
相信一切都是会好的，
无论怎样我们都要快快乐乐的过。
忘掉所有的不愉快，
让彼此都能感受到对方的关爱。
就这样我们渐行渐远，相互遗忘！



都是成熟的蒲公英的种子

只等毕业的风一吹

我们就要数落天涯了。

纵然不舍，纵然无耐，

可还要挥手说拜拜，

就像许多人写的那样

从此你不再是我故事中的主角

你只在我生活的边缘游荡。

也许多年以后的空间中

再也没有你白痴的留言，

你的头像也不再闪亮。

偶尔打个电话问候一下，

说的也都是从前。

就这样我们渐行渐远，相互遗忘！

因为有你

因为有你，快乐时，我们手舞足蹈；因为有你，
忧伤时，我们如释重负；因为有你，成功时，我们开怀畅饮，欢天喜地；
因为你，失败时，我们百折不挠，愈挫愈奋；
因为你，我变得更加开朗；因为有你，我变得更加坚强！
因为你，我觉得今生很幸运！“白日放歌须纵酒”，
因为有你，我们干杯！



2011.5.13 - 16 国教院河南之旅



2011.5.13 国教院乌镇之旅



2011.9.1 国教院2011级迎新会



勿忘



阳光洒向角落的钢琴，
思念打开了尘封的记忆。
几年前我们青涩稚嫩，
看世界的眼光总是很单纯，
所有事情都那么地美好。
我们尽情挥舞青春，
直到遇上了你们，
清新又带着懵懂的你们。
那一年，我们第一次，
成为学长姐...
我们一起填写生活的精彩，
彩绘大学天空的蓝，
时光带来的变迁，
是为友谊增醇的催化剂，
勿忘我们曾经共同编织的梦...



迷你世博会
2011.11.2



缘 起

九月的金风吹散离愁，丹桂飘香的季节，
送走磨剑四年，踌躇满志的毕业生；
有着稚嫩的脸庞，青涩的微笑的我们，
相遇在这象征着无限荣光的神圣殿堂；
少年的骄傲在血管里奔腾涌动。



2012.3.21 10-11年度奖学金颁奖典礼暨留学生文化节

暨学年奖学金颁奖典礼



泰晤士小镇-七宝古镇-上海环球金融中心一日游
2012.6.3



airplus / autumn

重温昔日的喜乐、再现昔日的笑容。
往后，虽然我们仍然天各一方，
但友情的线会把我们紧紧相连。
让我们以平和之心、感恩的心
去感悟生活，快乐地过好每一天，
从容地走过我们的人生之旅！

相聚



2012.5.18 ~ 2012.5.19
天目山中草藥基地考察



致青春

问你，以后是否会记得
我们放学一起回家的小路
问你。在未来前程似锦的光辉岁月中
能否回忆我们玩耍的场景
问你，在分别的一刹那
能否给我们一个会心的笑容
乌黑的黑板，伴我们走过五年
洁白的试卷，随我们跑过五年
朋友的幸福，留在我们身边直到永远
把脸轻贴在已经破旧的课桌上
品味残留的一点书香
回想一生中最美的时光
成长吧，毕业了。笑笑吧，分开了。
以后的路还远还漫长
无数的悲欢离合还要我们去享受
已经拥有五年难得的时光
这五年，有你已经足够。





2013.1.10 11-12年度奖学金颁奖典礼暨留学生文化节

回忆

总是想起，美好的回忆
有着太多的温暖和感动，
也有着说不出的疼痛和眷念。
曾说，携手看花深径；曾说，
并肩望月斜廊；曾说，天涯不觉远，
心心长相念，一段尘缘终是
如那绝美的光彩消失殆尽。
留诺言于风中，

2012.12.25 圣诞节



2012.12.31 庆生会暨跨年派对



2012.12.22 别墅圣诞派对





2013.10.27 年度运动会



分 享

分享是阳光，温暖你我的世界；
分享是雨露，滋润干涸的心田；

分享是春风，拂去灵魂的尘埃。

快乐不是件奇怪的东西，

绝不会因为你分给了别人而减少。
有时你分给别人越多，自己

得到的也越多。如果你把快乐

告诉一个朋友，你将得到两个快乐，
而如果你把忧愁向一个朋友倾诉，

你将被分掉一半忧愁。人生就像一
杯茶，不会苦一辈子，但总会

苦一阵子。好咖啡要和朋友一起品
尝，好机会也要和朋友一起分享。

分享是一种生活的信念，明白了存在
的意义。

快乐的分享，痛苦的承担。
在你与人分享的时候，就肩负着

一份重任。让他更快乐，
让痛苦全部溜走，

让阳光洒满你的心灵。





颁奖典礼暨留学生文化节
12-13年度奖学金





祝福

流逝的岁月蘸着风雨，在你我的心头
刻上真诚，宁静的夜空，从此多了两颗
夺目的星，一颗是你，一颗是我，
互相陪伴着迎接灿烂的黎明。

时光流逝，斗转星移，但我们的友谊
将历久弥新。我们的誓言也永不变更。
一份不渝的友谊，执着千万个祝福，
给我想念的朋友，温馨地问候。

不管我们的距离有多遥远，
关怀你的心是永远不变的。
给你我真挚的祝福及深深的思念。

我用所有的喜悦，为你祈祷，
愿你在往后的日子里平安、快乐。
在天空写下你的名字，当流星划过时，
就能将我的思念与祝福传递给你。

星空中点点闪烁的荧光，环绕着绚丽
的梦想，祝福你的心愿，都能一一
实现现在你眼前。
安好，那便是我对你说最真诚的祝福：







2014.12.30
颁奖暨留学生文化节
13-14年度奖学金

时光



无限追忆那些如锦绣一样的年华
我总记得那一年的夏天，
阳光格外灿烂，
透过细密的杨树叶子飘在我身上。
我骄傲地扬起头；
因为我们能够一起，开启新的生命的旅程。



离别

看着你渐走渐远熟悉的身影

我吞咽祝福，吞咽思念，吞咽泪水

把离别流泻成一种力量

那些别离的词汇被爱和祝愿溶化

被一双温暖的手紧紧裹藏……

让六月的你，倾听所有祝福的风声



2014.12.19 拍摄毕业证照



實習生涯



曙光醫院

亲爱的同学们，相聚是缘，一年的光阴，短暂而快乐。今天，你们将要带着智慧和理想扬帆起航，临别之际，我没有珍贵的礼物馈赠，在此送上我诚挚的祝福，祝愿大家在今后的人生道路上为自己谱写出最美丽的篇章，灿烂辉煌的明天等着你们，加油！-郑小洁-

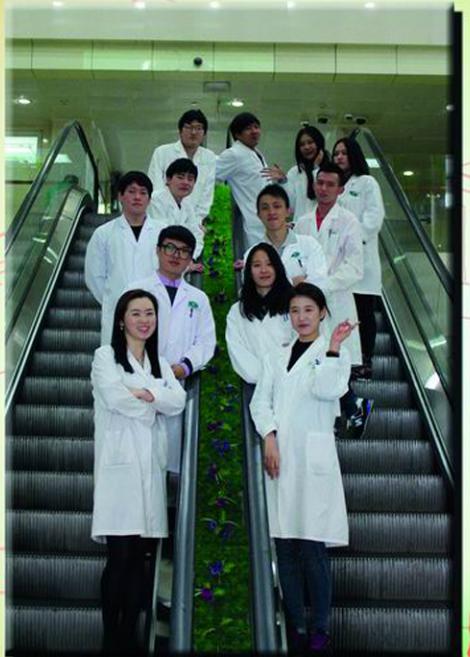


HOPE



市中醫醫院

致上海中医药大学国教院2010年级留学生毕业寄语：医人无国界，杏林誉全球。- 孟炎 -

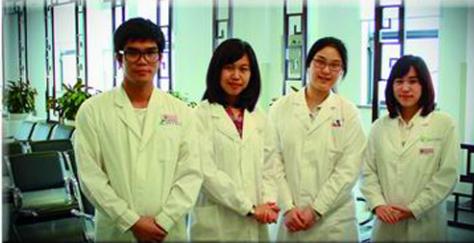


FAITH



龍華醫院

临床实习生活是一段宝贵而难忘的经历，愿你们带着这笔财富走出校门，铭记初心，凭着“信
望爱”努力描绘一幅可以在回忆里微笑的图画。- 张立悦 -





L
O
V
E



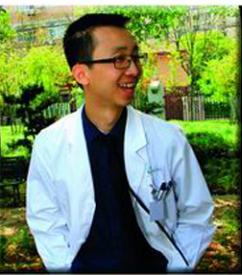
丘陽醫院

祝贺10级即将毕业的这一群留学生，他们是一群非常优秀的学生，我愿我们所有的同学都像早晨的太阳一般，积极进取，拥有更光明的未来！-王欢-





F
R
I
E
N
D
S
H
I
P



国际交流合作中心

International Cooperation Center

硕果









筹委篇



马敏洁，刘依萍，张语轩，林沛仪
姚壮竹，刘国展，周榆峻
朴永镇，阮光勇，郑念祖，刘明翰

留
言

